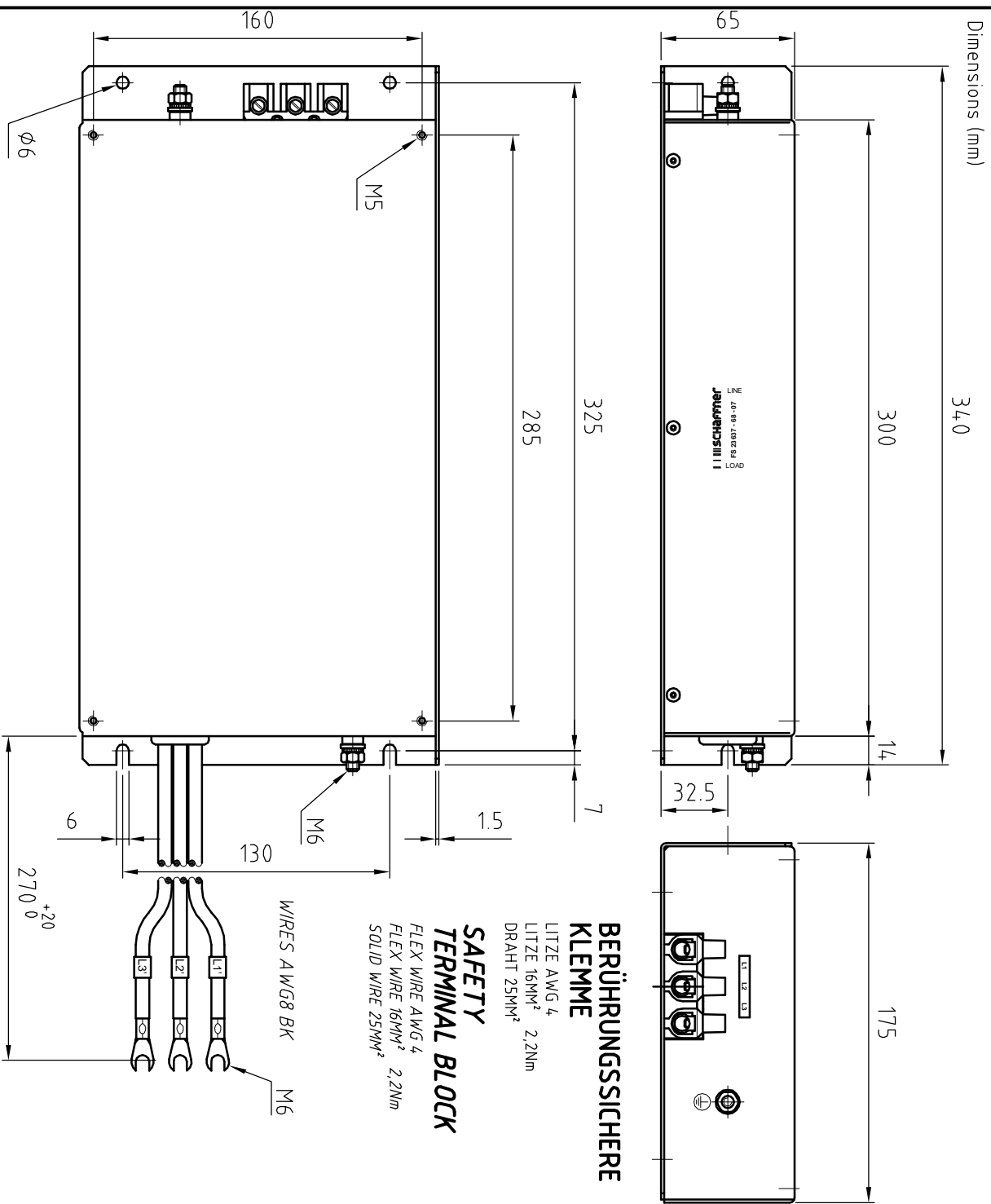



| | | | | | |
|---|---|---|------------------------------------|----------------------------|---------|
| Allgemeine Toleranzen | General tolerances | Tolérances en général | L +50% - 30% | C ± 20% | R ± 10% |
| Daten (multi phase) | | | | | |
| Nennstrom bei Umgebungstemp. | rated current at an ambient temp. | courant nominal à une température ambiante | | | |
| Nennspannung | rated voltage | tension nominal | | | |
| Betriebsfrequenz | operating frequency | fréquence de service | | | |
| Ableitstrom im Betrieb | Operational leakage current | courant de fuite en fonction | Tol. (%) | Spannung P-P / Frequenz | |
| Spannungsunsymmetrie (IEC 1000-2-4) | non symmetrical voltage (IEC 1000-2-4) | tension non symétric (IEC 1000-2-4) | ±3 | 240 VAC 50 Hz | |
| Berechnung mit C-Tol. | Calculation with C-tol. | Calculation avec C-tol. | ±20 | I typ. 3,41 mA | |
| Maximaler Ableitstrom | Worst case leakage current | courant maximale de fuite | Tol. (%) | Spannung P-E / Freqeuenz | |
| Unterbruch von 2 Phasen | 2 phases open circuit | 2 phases circuit ouvert defrcteux | +20 | 240 VAC 50 Hz | |
| Berechnung mit C-Tol. | Calculation with C-tol. | Calculation avec C-tol. | +20 | I max. 57,9 mA | |
| DC-Widerstand | DC-resistance | DC-résistance | Tol. (%) | @ 25 °C max. 3 x 2,45 mOhm | |
| | | | +15 | | |
| Prüfspannung 100% Schlusskontr. | test voltage 100% final test | tension d'essais contrôle final 100% | P/P->E | 2,55 kV/DC ≥ 2s | |
| Wiederholung mit 80% der angegebenen Werte | repetition with max. 80% of the specified values | répétition avec max. 80% des valeurs spécifiques | P->P | 1,1 kV/DC ≥ 2s | |
| | | | P->N | kV/ ≥ 2s | |
| Zulaessige Betriebstemp. | temperature range | gamme de température | - | 25 °C bis/to/â + 100 °C | |
| Klimatische Prüfklasse | climatic test class | classe d'essais climatique | 25/100/21 (IEC/CEI 60068-1) | | |
| I I III SCHAFNER Type FS23637-68-07 REV. 0 | | | 496-959 A | | |

provisional



| | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|
| Zusatzangaben | | additional information | | informations supplémentaires | |
| Vergussmasse | | potting compound | | matière de moulage | |
| Gewicht | | weight | | poids | |
| Prüfzeichen | | approvals | | homologations | |
| <input type="checkbox"/> CSA / C-US | | UL 1283 C 22.2 No 8 | | <input type="checkbox"/> CSA C 22.2 No 8 <input type="checkbox"/> UL UL 1283 <input type="checkbox"/> SEMKO <input type="checkbox"/> EN 133200 IEC 60939 <input type="checkbox"/> VDE <input type="checkbox"/> | |
| Zusätzliche Angaben: Additional remarks: Remarques additionals: | | | | | |
| Fuer Masse ohne Toleranz | | for dimensions without tolerance | | pour mesure sans tolérance | |
| | | | | ISO2768-m/EN22768-m | |
| <div>ROHS 2002/95/EC</div> | | | | | |
| Datenblatt | | (multi phase) | | data sheet fiche technique | |
| Copyright by © SCHAEFFNER EMV AG www.schaeffner.com | | <div>projection<div>scale 1:3</div></div> | | Type FS23637-68-07 REV. 0 | |
| A | | 06.02.2008 | | EJE | |
| indl revision | | date | | name | |
| | | drawn | | 06.12.2007 | |
| | | ds proved | | 07.12.07 | |
| | | MNI | | | |
| | | doc. proved | | x | |
| | | x | | | |
| SCHAEFFNER EMV AG CH-4542 LUTERBACH | | I I IISchaffner | | DB3 496-959 A | |
| plot date | | | | page 1 von 1 | |